



LIMPOPO PROVINCE
LIMPOPO PROVINSIE
XIFUNDZANKULU XA LIMPOPO
PROFENSE YA LIMPOPO
VUNDU LA LIMPOPO
IPHROVINSI YELIMPOPO

**Provincial Gazette • Provinsiale Koerant • Gazete ya Xifundzankulu
Kuranta ya Profense • Gazethe ya Vundu**

***Extraordinary • Buitengewoon • Ku katsa na Tigazete to • Hu tshi katelwa na
Hlawuleka hinkwato • Gazethe dza Nyingo***

*(Registered as a newspaper) • (As 'n nuusblad geregistreer) • (Yi rhijistariwile tanihi Nyuziphepha)
(E ngwadisits'we bjalo ka Kuranta) • (Yo redzhistariwa sa Nyusiphepha)*

Vol. 23

POLOKWANE,
3 JUNE 2016
3 JUNIE 2016
3 KHOTAVUXIKA 2016
3 JUNE 2016
3 FULWI 2016

No. 2714

We all have the power to prevent AIDS



Prevention is the cure

**AIDS
HELPLINE**

0800 012 322

DEPARTMENT OF HEALTH

**N.B. The Government Printing Works will
not be held responsible for the quality of
"Hard Copies" or "Electronic Files"
submitted for publication purposes**

ISSN 1682-4563



9 771682 456003

02714



Government Printing Works

Notice submission deadlines

Government Printing Works has over the last few months implemented rules for completing and submitting the electronic Adobe Forms when you, the customer, submit your notice request.

In line with these business rules, GPW has revised the notice submission deadlines for all gazettes. Please refer to the GPW website www.gpwonline.co.za to familiarise yourself with the new deadlines.

CANCELLATIONS

Don't forget!

Cancellation of notice submissions are accepted by GPW according to the deadlines stated in the table above.

Non-compliance to these deadlines will result in your request being failed. **Please pay special attention to the different deadlines for each gazette.**

Please note that any notices cancelled after the cancellation deadline will be published and charged at full cost.

Requests for cancellation must be sent by the original sender of the notice and must accompanied by the relevant notice reference number (N-) in the email body.

AMENDMENTS TO NOTICES

take note!

With effect from 01 October, GPW will not longer accept amendments to notices. The cancellation process will need to be followed and a new notice submitted thereafter for the next available publication date.

CUSTOMER INQUIRIES



Many of our customers request immediate feedback/confirmation of notice placement in the gazette from our Contact Centre once they have submitted their notice – While GPW deems it one of their highest priorities and responsibilities to provide customers with this requested feedback and the best service at all times, we are only able to do so once we have started processing your notice submission.

GPW has a **2-working day turnaround time for processing notices** received according to the business rules and deadline submissions.

Please keep this in mind when making inquiries about your notice submission at the Contact Centre.

PROOF OF PAYMENTS



GPW reminds you that all notice submissions **MUST** be submitted with an accompanying proof of payment (PoP) or purchase order (PO). If any PoP's or PO's are received without a notice submission, it will be failed and your notice will not be processed.

When submitting your notice request to submit.egazette@gpw.gov.za, please ensure that a purchase order (GPW Account customer) or proof of payment (non-GPW Account customer) is included with your notice submission. All documentation relating to the notice submission must be in a single email.

A reminder that documents must be attached separately in your email to GPW. (In other words, your email should have an Adobe Form plus proof of payment/purchase order – 2 separate attachments – where notice content is applicable, it should also be a 3rd separate attachment).

REMINDER OF THE GPW BUSINESS RULES

- ☐ Single notice, single email – with proof of payment or purchase order.
- ☐ All documents must be attached separately in your email to GPW.
- ☐ 1 notice = 1 form, i.e. each notice must be on a separate form
- ☐ Please submit your notice **ONLY ONCE**.
- ☐ Requests for information, quotations and inquiries must be sent to the Contact Centre **ONLY**.
- ☐ The notice information that you send us on the form is what we publish. Please do not put any instructions in the email body.



IMPORTANT NOTICE:

**THE GOVERNMENT PRINTING WORKS WILL NOT BE HELD
RESPONSIBLE FOR ANY ERRORS THAT MIGHT OCCUR DUE TO THE
SUBMISSION OF INCOMPLETE / INCORRECT / ILLEGIBLE COPY.**

No FUTURE QUERIES WILL BE HANDLED IN CONNECTION WITH THE ABOVE.

CONTENTS

Gazette *Page*
No. *No.*

GENERAL NOTICES • ALGEMENE KENNISGEWINGS

68	Thulamela Town-planning Scheme, 2006: Notice for partial park closure, subdivision, consolidation and simultaneous rezoning of portion of Erf 30, Thohoyandou-BA	2714	4
69	Thulamela Town-planning Scheme, 2006: Portion 3 of Erf 30, Thohoyandou-BA	2714	5

GENERAL NOTICES • ALGEMENE KENNISGEWINGS

NOTICE 68 OF 2016**THULAMELA LOCAL MUNICIPALITY**

NOTICE FOR PARTIAL PARK CLOSURE, SUBDIVISION, THE AMENDMENT OF THULAMELA TOWN PLANNING SCHEME (2006) BY THE REZONING OF A CERTAIN PORTION OF CONSOLIDATION IN TERMS OF SECTION, 73 (1), 65 (2) 62 (1) AND 71 OF THE THULAMELA MUNICIPALITY SPATIAL PLANNING AND LAND USE MANAGEMENT BY-LAW 2015 READ TOGETHER WITH PROVISIONS OF SPATIAL PLANNING AND LAND USE MANAGEMENT ACT 16 FOR REZONING OF PORTION OF ERF 30 THOHoyANDOU-BA FROM "PARK" TO "BUSINESS 1" FOR THE PURPOSE OF OFFICES.

It is hereby notified that application has been made by Ndani Projects (PTY) LTD as the authorised agent of the property mentioned above for partial park closure, subdivision, consolidation and simultaneous rezoning of portion of Erf 30 Thohoyandou-BA from "public open space" to "business 1" for the purpose of offices. Particulars of the applications will lie open for inspection during office hour at the office of Senior Manager: Planning and Development: Thulamela Local Municipality. First Floor, Thohoyandou, 0950 for a period of 28 days from 03 June 2016 to 30 June 2016. Objections or representations in respect of the application must be lodged with or made to Municipal Manager, Thulamela Local Municipality, P O Box 5066, Thohoyandou, 0950 for a period of 28 days. Address of authorized: Ndani Projects (PYT) LTD, No 120 Lengau Street, Southern Gateway, Polokwane, 0699. Tel: +27 79 589 4158/ Fax: 086 267 4345 Email:ndaniprojects@vodamail.co.za

3-10

THULAMELA LOCAL MUNICIPALITY**NDIVHADZO YA U VALA TSHIPIDA TSHA VHUPU, U KHETHEKANYA, U TANGANYISA KHATHIHI NA U SHANDUKISA KUSHUMELE KWA MAVU.**

Vha khou divhadziwa uri khumbelo yo itiwaho nga vha Ndani Projects (PTY) LTD ya u vala tshipida tsha vhupo, u khethekanya, u tanganyisa khathihi na u shandukisa kushumele kwa mavu u bva kha vhupo ha u twela uya kha vhupo ha dziofisi. Vhane vha takalela u vhalo nga khumbelo iyi na manwalo a yelanaho na iyi khumbelo. Vha nga a wana ofisini ya minidzhere muhulwane wa kudzudzanyele na mvelaphanda. Kha luta lwa u thoma kha masipala wa Thulamela Thohoyandou. Manwalo ayo ado wanala lwa tshifhinga tshi edanaho maduvha a fumbili malo (28) u bva nga 03 Fulwi 2016 u swika nga dzi 30 Fulwi 2016. Vhane vha vha na mbilaelo malugana na iyi kumbelo, vha nwalele minidzhere wa masipala wa Thulamela kha diresi itevhelaho: Thulamela Local Municipality, P O Box 5066, Thohoyandou, 0950. Mbilaelo dzi do tangedziwa lwa maduvha a fumbili malo (28) u bva nga 03 Fulwi 2016 u swika nga dzi 30 Fulwi 2016. Diresi ya dzhendedzi lire mulayoni malugana na iyi khumbelo: Ndani Projects (PYT) LTD, No 120 Lengau street, Southern Gateway, Polokwane, 0699. Tel: +27 79 589 4158/ Fax: 086 267 4345 Email:ndaniprojects@vodamail.co.za

3-10

NOTICE 69 OF 2016**THULAMELA LOCAL MUNICIPALITY**

NOTICE FOR PARTIAL STREET CLOSURE, SUBDIVISION, THE AMENDMENT OF THULAMELA TOWN PLANNING SCHEME (2006) BY THE REZONING OF A CERTAIN PORTION OF CONSOLIDATION IN TERMS OF SECTION, 73 (1), 65 (2) 62 (1) AND 71 OF THE THULAMELA MUNICIPALITY SPATIAL PLANNING AND LAND USE MANAGEMENT BY-LAW 2015 READ TOGETHER WITH PROVISIONS OF SPATIAL PLANNING AND LAND USE MANAGEMENT ACT 16 OF 2013 FROM "STREET" TO "BUSINESS 1" FOR THE PURPOSE OF OFFICES.

It is hereby notified that application has been made by Ndani Projects (PTY) LTD as the authorised agent of the property mentioned above for partial street closure, subdivision, consolidation and simultaneous rezoning portion of the street on the northern side of portion 3 of Erf 30 Thohoyandou-BA from "street" to "business 1". Particulars of the applications will lie open for inspection during office hour at the office of Senior Manager: Planning and Development: Thulamela Local Municipality. First Floor, Thohoyandou, 0950 for a period of 28 days from 03 June 2016 to 30 June 2016. Objections or representations in respect of the application must be lodged with or made to Municipal Manager, Thulamela Local Municipality, P O Box 5066, Thohoyandou, 0950 for a period of 28 days from 03 May 2016 to 30 June 2016. Address of authorized: Ndani Projects (PYT) LTD, No 120 Lengau Street, Southern Gateway, Polokwane, 0699. Tel: +27 79 589 4158/ Fax: 086 267 4345 Email: ndaniprojects@vodamail.co.za

3-10

THULAMELA LOCAL MUNICIPALITY

NDIVHADZO YA U VALA TSHIPIDA TSHA TSHITARATA, U KHETHEKANYA, U TANGANYISA KHATHIHI NA U SHANDUKISA KUSHUMELE KWA MAVU.

Vha khou divhadziwa uri khumbelo yo itiwaho nga vha Ndani Projects (PTY) LTD ya u vala tshipida tsha tshitarata, u khethekanya, u tanganyisa khathihi na u shandukisa kushumele kwa mavu u bva kha tshitarata uya kha vhupo ha dziofisi. Vhane vha takalela u vhalo nga khumbelo iyi na manwalo a yelanaho na iyi khumbelo. Vha nga a wana ofisini ya minidzhere muhulwane wa kudzudzanyele na mvelaphanda. Kha luta lwa u thoma kha masipala wa Thulamela Thohoyandou. Manwalo ayo ado wanala lwa tshifhinga tshi edanaho maduvha a fumbili malo (28) ubva nga dzi 03 Fulwi 2016 u swika nga dzi 30 Fulwi 2016. Vhane vha vha na mbilaelo malugana na iyi kumbelo, vha nwalele minidzhere wa masipala wa Thulamela kha diresi itevhelaho: Thulamela Local Municipality, P O Box 5066, Thohoyandou, 0950. Mbilaelo dzi do tangedziwa lwa maduvha a fumbili malo (28) ubva nga dzi 03 Fulwi 2016 u swika nga dzi 30 Fulwi 2016. Diresi ya dzhendedzi lire mulayoni malugana na iyi khumbelo: Ndani Projects (PYT) LTD, No 120 Lengau street, Southern Gateway, Polokwane, 0699. Tel: +27 79 589 4158/ Fax: 086 267 4345 Email: ndaniprojects@vodamail.co.za

3-10

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001.
Contact Centre Tel: 012-748 6200. eMail: info.egazette@gpw.gov.za
Publications: Tel: (012) 748 6053, 748 6061, 748 6065

Also available at **The Provincial Administration: Limpopo Province**, Private Bag X9483, Office of the Premier, 26
Bodenstein Street, Polokwane, 0699. Tel. (015) 291-3910